

A2.14.2 Les marqueurs temporels : il y a, depuis que, lorsque

Die Zeitangaben: il y a, depuis que, lorsque



Diese Ausdrücke ordnen eine Handlung zeitlich ein: il y a, depuis que, lorsque, au moment où, à ce moment-là, lors de.

1. Man verwendet il y a, um über einen abgeschlossenen Zeitpunkt in der Vergangenheit zu sprechen.
2. Man verwendet depuis que für eine Handlung, die bis in die Gegenwart weiter andauert.
3. Lorsque oder au moment où geben einen genauen Zeitpunkt an.

Expression (Ausdruck)	Exemple (Beispiel)
Il y a (vor)	J'ai obtenu mon diplôme il y a deux ans. (Ich habe mein Diplom vor zwei Jahren erhalten.)
Depuis que (seitdem)	Depuis que je suis diplômé, je travaille. (Seitdem ich mein Diplom habe, arbeite ich.)
Lorsque (als / wenn)	Lorsque j'étais en master, je révisais. (Als ich im Master war, habe ich gelernt.)
Au moment où (in dem Moment, als)	Au moment où j'ai passé l'examen. (In dem Moment, als ich die Prüfung abgelegt habe.)
A ce moment-là (in diesem Moment)	Et à ce moment-là , j'ai souri. (Und in diesem Moment habe ich gelächelt.)
Lors de (während / bei)	Lors de mon stage, j'ai appris. (Während meines Praktikums habe ich viel gelernt.)

1. Übersetze und wähle die richtige Antwort

1. J'ai payé les frais de scolarité _____ deux semaines.
a. lorsque b. il y a c. depuis que d. pendant
2. _____ je suis diplômé, je travaille dans une université à Lyon.
a. Depuis que b. Il y a c. Lors de d. Lorsque
3. _____ j'étais en licence, je révisais souvent à la bibliothèque.
a. Il y a b. Lorsque c. À ce moment-là d. Depuis que
4. _____ j'ai passé l'examen, j'étais très stressé.
a. Depuis que b. Il y a c. Au moment où d. Lors de

1. il y a 2. Depuis que 3. Lorsque 4. Au moment où

2. Wähle den richtigen Satz.

1. J'ai validé mon semestre depuis que deux mois.
 J'ai validé mon semestre depuis deux mois.
 J'ai validé mon semestre il y a deux mois.
2. Depuis que j'ai mon diplôme, je travaille à Paris.

Lorsque j'ai mon diplôme, je travaille à Paris.

Il y a j'ai mon diplôme, je travaille à Paris.

1. J'ai validé mon semestre il y a deux mois. 2. Depuis que j'ai mon diplôme, je travaille à Paris.

3. Umschreiben Sie die Ausdrücke

1. (Il y a) J'ai commencé ce travail. C'était il y a trois semaines.

(Ich habe diese Arbeit vor drei Wochen begonnen.)

2. (Depuis que) J'ai un nouveau collègue. Il travaille ici. Il a commencé en janvier.

(Ich habe einen neuen Kollegen: Er arbeitet hier, seit er im Januar angefangen hat.)

3. (Lorsque) Je fais du sport. J'étais étudiant. (imparfait)

(Als ich Student war, habe ich Sport getrieben.)

4. (Au moment où) Je suis arrivé à l'aéroport. Le train est parti.

(In dem Moment, als ich am Flughafen ankam, fuhr der Zug ab.)

4. En binôme, racontez votre parcours et posez deux questions à l'autre.

Situation

Vous êtes à un entretien professionnel et devez parler de votre diplôme universitaire.

Discuter

- Il y a combien d'années que vous avez obtenu votre diplôme et dans quelle formation ?
 - Depuis que vous êtes diplômé, quelles responsabilités nouvelles avez-vous eues au travail ? ; "Lorsque vous étiez étudiant, comment organisiez-vous vos révisions chaque semestre ?"; "Au moment où vous avez passé un examen important, que s'est-il passé et quel a été le résultat ?"
-

Mots et expressions utiles

- J'ai obtenu ma licence il y a trois ans.
 - Depuis que je suis diplômé, je fais un stage en entreprise.
 - Lorsque j'étais en master, je révisais chaque soir avant les examens.
-

Utilisation en conversation

- il y a

- depuis que
- lorsque